tada ki isi

est street

Panaji, 21st January, 1984 (Magha 1, 1905)

OFFICIAL



GAZETTE

计多数字形式 医二种多种 有种的复数

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

EXTRAORDINARY

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

Industries and Labour Department

Notification

No. 28/50/83-ILD

The following Arbitration Agreement received by the Government of Goa, Daman and Diu is hereby published as required under the provisions of sub-section (3) of Section 10 A of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act 14 of 1947).

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

S. D. Sadhale, Under Secretary (Industries and Labour).

Panaji, 21st January, 1984.

FORM C

(See Rule 1)

AGREEMENT

(Under Section 10-A of the Industrial Disputes Act, 1947)

Representing the Employers:

Representing the Workmen:

General Secretary

(Designation)

-da-Gama.

UNITED BARGEMENS' ASSOCIATION

Kossambi Bldg., Vasco-

1. B. Mohan Rao

(Name).

1. A. M. Gaikwad

(Name)

Sr. Personnel Officer (Designation)
M/s. V. S. DEMPO & CO.
PVT. LTD.
Panaji-Goa.

- S. S. Kantak Executive Director M/s. FOMENTO BARGES PVT. LTD. Margao, Goa.
- R. N. Shetty
 Manager Export Deptt,
 M/s. CHOWGULE & CO.
 PVT. LTD.
 Mormugao Harbour, Goa.
- 4. A. V. SALGAONKAR
 Manager Personnel
 M/s. SESA GOA PVT. LTD.
 Altinho, Panaji-Goa.

- Capt. K. S. Varadkar Manager-Shipping M/s. SALGAONCAR MINING INDUSTRIES Vasco-da-Gama, Goa.
- M. S. Manerkar Acting Personnel Officer M/s. TIMBLO PVT. LTD. Margao, Goa.
- 7. A. G. Ajuaonkar
 (Name)
 Asst. Labour Officer
 (Designation)
 M/s. PANDURANG TIMBLO
 INDUSTRIES
 Margao, Goa.
- 8. V. S. Raikar
 Director
 M/s. D. B. BANDODKAR
 & SONS
 Panjim-Goa.
- K. H. Ghadiali Engineering Superintendent M/s. R. N. S. BANDEKAR & SONS (S) PVT. LTD. Vasco-da-Gama, Goa.
- 10. M/s.

M/s. G. N. AGRAWAL Margao-Goa.

- 11. M. M. Shaparia
 Executive
 M/s. SHAPARIA DOCK &
 STEEL CO.
 Vasco-da-Gama, Goa.
- Jairam Dialani Manager
 M/s. TOLANI LTD. Vasco-da-Gama.
- 13. Y. E. Shroff Manager M/s. BOMBAY MARINE EN-GINEERING WORKS LTD. Three Jaff House, Behind Municipal Garden, Vasco-da--Gama, Goa.
- Vishnu Bhai M. Amin Partner M/s. VIPUL SHIPPING ENG. WORKS Vasco-da-Gama, Goa.
- S. S. Dicholkar
 Office Superintendent
 M/s. G. R. ENGINEERING
 WORKS LTD.
 Monteiro Bldg.
 Vasco-da-Gama, Goa.

- 16. H. Ratnappan
 Accountant
 M/s. EUREKA SHIPPING CO.
 Salcar Bldg., Vasco-da-Gama,
 Goa.
- 17. Cesar Costa
 Partner
 M/s. COSTA RIVER TRANSPORT,
 Altinho, Mapusa, Goa.
- Prakash B. Sardesai
 Partner
 M/s. SARDESSAI SHIPPING
 LINES,
 Cortalim, Goa.
- D. Mukherjee
 Officer
 M/s. INDIAN SHIPPING LINES, Vasco-da-Gama, Goa.
- Ashok B. Deshprabhu
 Chief Executive
 M/s. SANGHI BROTHERS
 (I) LTD.
 Behind JMFC Court, Vasco-da-Gama, Goa.
- Brito H. Carvalho
 Partner
 M/s. CARSONS ORE CAR RIERS PVT. LTD.
 Vasco-da-Gama, Goa.
- 22. F. S. Cabral
 Proprietor
 M/s. CABRAL & CO. PVT.
 L/TD. C/o. GOA BARGE
 OWNERS ASSOC.
 Damodar Bldg. Vasco-da--Gama.
- 23. A. A. Satoskar
 Asstt. Manager
 M/s. SANGHI MOTORS
 (B) LTD.
- V. M. Bharucha Manager M/s. SHYA A COASTAL
- 25. Sd./-Agent M/s. MACKINNON MACKEN-ZIE & CO.
- 26. V. Machado
 Director
 ZUARI RIVER LIGHTERAGE PVT. LTD.
- 27. C. M. Parekh Chief Executive M/s, KALYAN SHIPPING LINES
- 28. V. G. Metha
 Partner
 M/s. DAMODAR SHIPPING
 & TRADING CO.
- U. A. Sarmalkar Partner
 M/s. U. A. SARMALKAR
- 30. T. Kesavan
 Partner
 M/s. AGENCIA COMMERCIAL MARITIMA
- 31. C. M. Dhody
 Chief Executive
 M/s. MAINI SHIPPING CO.
 Melquindas Bldg., Vascoda-Gama, Goa.
- 32. S. P. Kamat
 Manager
 M/s. AQUARIUS PVT. LTD.
 Kossambi Bldg., Vasco-da-Gama, Goa.

- 33. W. D. Costa
 Resident Manager
 M/s. IMPORTEX INTERNATIONAL,
 Telly Flats, Baina, Vascoda-Gama, Goa.
- 1. It is hereby agreed between the parties to refer the following dispute to the arbitration of Justice P. S. Malwankar, 402 Shalaka, opp. Cooperage Football Ground, Bombay 400 021 Bombay.
- 2. The matter that will be referred for Arbitration shall be as follows:—

"The employers and the Workmen having agreed under Settlement dated 26-1-1981 in principle to introduce regulated working hours for the barge-crew i.e. 8 hours working per day but being unable to jointly prepare a Scheme as envisaged in the said Settlement, the Learned Arbitrator may decide and prepare a Scheme to regulate the working hours of the barge-crew and determine what should be the pattern of working hours, manning strength and other conditions required to be fulfilled for giving effect to the same and from what date the same should be introduced".

- 3. Details of the parties to the dispute are as above.
- 4. The name of the Union, representing the workmen in question is 'UNITED BARGEMENS' ASSOCIATION' Kosambi Bldg., Vasco-da-Gama, Goa.
- 5. Total number of workmen employed in the undertakings affected is 3,000.
- 6. Estimated number of workmen affected or likely to be affected by the dispute is 2,500.
- 7. We further agree that the decision of the Arbitrator shall be binding upon us.
- 8. The arbitrator shall make his award within a period of 180 days from the date an order of reference is notified in Official Gazette or within such further time as is extended by mutual agreement between us in writing. In case the award is not made within the period aforementioned, the reference to arbitration shall stand automatically cancelled and we shall be free to negotiate for fresh arbitration.

Dated, 29th November, 1983.

Representing the Employers:

Representing the Workmen:

General Secretary

1. B. Mohan Rao

(Signature)

(Name)

B. Mohan Rao

1. A. M. Gaikwad

(Signature)

A. M. Gaikwad (Name) Sr. Personnel Officer

(Designation) (Designation)

M/s. V. S. DEMPO & CO. UNITED BARGEMENS'

PVT. LTD. ASSOCIATION

PVT. LTD.

2. S. Kantak
S. S. Kantak

Executive Director
M/s. FOMENTO BARGES
PVT. LTD.
Margao, Goa.

- 3. E. N. Shetty
 R. N. Shetty
 Manager Export Deptt.
 M/s. CHOWGULE & CO.
 PVT. LTD.
 Mormugao Harbour, Goa.
- 4. A. V. Salgaonkar A. V. Salgaonkar Manager-Personnel M/S. SESA GOA PRIVATE
- 5. K. S. Varadkar
 Capt. K. S. Varadkar
 Manager, Shipping Division
 M/s. V. M. SALGAOCAR
 MINING INDUSTRIES

منج وي جود

Court Server

- M. S. Manerkar (Signature) M. S. Manerkar (Name) Acting - Personnel Officer (Designation)
 M/s, TIMBLO PVT. LTD.
- 7. A. G. Ajuaoncar A. G. Ajuaoncar Asstt. Labour Officer M/s. PANDURANG TIMBLO INDUSTRIES
- 8. V. S. Raikar V. S. Raikar M/s. D. B. BANDODKAR & SONS
- 9. K. H. Ghadiali K. H. Ghadiali Engineer Superintendent
 M/s. R. N. S. BANDEKAR
 & SONS (S) PVT. LTD.

10. ...

M/s. G. N. AGRAWAL

- 11. M. M. Shaparia (Signature) M. M. Shaparia (Name) Executive (Designation) M/s. Shaparia Dock & Steel Co. Pvt. Ltd. Vasco-da--Gama, Goa.
- 12. Jairam Dialani (Signature) Jairam Dialani (Name) Manager (Designation)
 M/s. TOLANI LTD. Vasco-da-Gama, Goa.
- (Signature) Y. E. Shroff (Name) Manager (Signature)
 M/s, BOMBAY MARINE ENGINEERING WORKS PVT. LTD. Three Jaff House, Behind Municipal Garden Vasco--da-Gama, Goa.
- 14. Vishnubhai M. Amin (Signature) Vishnubhai M. Amin' (Name) Partner (Designation)
 M/s. VIPUL SHIPPING
 ENG. WORKS Vasco-da-Gama, Goa.
- 15. Dicholkar M. Amin (Signature) Dicholkar M. Amin (Name) (Name)
 Office Superintendent
 (Designation)
 M/s. G. R. ENGINEERING
 WORKS PVT. LTD.
 Vasco-da-Gama, Goa.
- 16. H. Ratnappan (Signature) H. Ratnappan (Name) Accountant (Designation) M/s. EUREKA SHIPPING CO. PVT. LTD. Salcar Bldg., Vasco-da--Gama, Goa.

- 17. Cesar Costa (Signature) Cesar Costa (Name) Partner (Designation)
 M/s. COSTA RIVER TRANSPORT Altinho, Mapusa, Goa.
- 18. Prakash B. Sardessai (Signature) Prakash B. Sardessai (Name) Partner (Designation) M/s. SARDESSAI SHIPPING LINES Cortalim, Goa
- 19. D. Mukerjee (Signature) 化氯化烷矿 经保险价格的 经有效证据 D. Mukerjee (Name) Officer (Designation)
 M/s. INDIAN SHIPPING LINES Vasco-da-Gama, Goa.

1.750

- 20. Ashok B. Deshprabhu (Signature) Ashok B. Deshprabhu (Name) Chief Executive (Designation) M/s. SANGHI BROTHERS (I) LTD. Behind JMFC Court, Vasco--da-Gama, Goa.
- 21. Brito H. Carvalho (Signature) Brito H. Carvalho (Name) Partner (Designation) M/s. CARSONS ORE CARRIERS PVT. LTD. Vasco-da-Gama, Goa.
- 22. F. S. Cabral (Signature) F. S. Cabral (Name) Proprietor (Designation) M/s. CABRAL & CO. PVT. LTD. Vasco-da-Gama, Goa.
- 23. A. A. Satoskar (Signature)
 A. A. Satoskar
 (Name) Asst. Manager (Designation) M/s. SANGHI MOTORS (B) LTD. A-10. Kossambi Bldg., Vasco--da-Gama, Goa.
 - 24. V. M. Bharucha (Signature) V. M. Bharucha (Name) Manager Manager
 (Designation)

 M/s. SHYAMA COASTAL
 SPPG. CO. PVT. LTD.

 B. No. C, Kosambi Bldg.,
 Vasco-da-Gama, Goa.
 - 25. Sd/-(Signature) Agent (Name)

(Designation)

M/s. MACKINON MACKENZIE

& CO. LTD. Vasco-da-Gama, Goa.

- 26. V. Machado
 (Signature)

 V. Machado
 (Name)

 Director
 (Designation)

 M/S. ZUARI RIVER LIGHTERAGE PVT. LTD.
 Suvarna Bldg., Vasco-da-Gama, Goa.
- (a industrial) was read . H. Sankara -Gama, Goa. territa VI 27. C. M. Parekh TOTAL SAFETY STATES SAFETY SAF (Signatùre) C. M. Parekh (Name) Chief Executive The the Me to (Designation) · Edge et las : M/s. KALYAN SHIPPING LINES market states. Gosalia Bldg., Vasco-da--Gama, Goa. er er

All Sant Garage

- 28. V. G. Metha
 (Signature)
 V. G. Metha
 (Name)
 Partner
 (Designation)
 M/s. DAMODAR SHIPPING &
 TRADING CO. MEHATA
 HOUSE
 Vasco-da-Gama, Goa.
- 29. T. Kesavan
 (Signature)
 T. Kesavan
 (Name)
 Partner
 (Designation)
 M/s. AGENCIA COMMERCIAL
 MARITIMA
 Vasco-da-Gama, Goa.

- 30. U. A. Sarmalkar
 (Signature)
 U. A. Sarmalkar
 (Name)
 Partner
 (Designation)
 M/s. U. A. SARMALKAR
 Vasco-da-Gama, Goa.
- 31. Dhody C. M.

 (Signature)
 Dhody C. M.
 (Name)
 Ch. Executive
 (Designation)
 M/s. MAINI SHIPPING CO.
 PVT. LTD.
 Melquindas Bldg., Vasco-da-Gama, Goa.

 32. S. P. Kamat
 (Signature)

Ħ

- 32. S. P. Kamat
 (Signature)
 S. P. Kamat
 (Name)
 Manager
 (Designation)
 M/S. AQUARIUS PVT. LTD.
 Kossambi Bldg., Vasco-da-Gama, Goa.
- 33. W. D'Costa
 (Signature)
 W. D'Costa
 (Name)
 Resident Manager
 (Designation)
 M/s. IMPORTEX INTERNATIONAL
 Telly Flats, Baina, Vascoda-Gama, Goa.

Witnesses:

- 1. D. P. Sinha
- 2. A. M. Karnik